



## **Forum franco-allemand**

### **Ambassade de France à Berlin**

**23 novembre 2016**

-

*Etat du programme au 17/11/2016*

**8H15-8H45 : ACCUEIL ET ENREGISTREMENT DES PARTICIPANTS**

**8H45 – 9H30 : DISCOURS D'OUVERTURE et PROPOS LIMINAIRES**

*Mme Laure BELANGER, Directrice générale de la Fondation pour le droit continental*

*M. Michel GRIMALDI, Président du Conseil scientifique de la Fondation pour le droit continental*

*Mme Carole CHAMPALAUNE, Directrice de la Direction des affaires civiles et du sceau du ministère de la justice français/Mme Marie Luise GRAF-SCHLICKER, Secrétaire d'Etat fédéral du ministère de la justice allemand*

**9H30 : I – LE JUGE ET L'EQUILIBRE DU CONTRAT**

*Présidence : M. Vincent VIGNEAU, Conseiller à la Cour de cassation*

**9H35 1/ LE JUGE ET LES CLAUSES ABUSIVES**

*M. Jean-Sébastien BORGHETTI (Professeur à l'Université Panthéon-Assas)/Mme Beate GSELL (Professeur à l'Université de Munich)*

**10H15 2/ LE JUGE ET LA REVISION DU CONTRAT**

*M. Claude WITZ (Professeur à l'Université de la Sarre)/M. Reiner SCHULZE (Professeur à l'Université de Münster)*

**10H55 PAUSE**

**11H05 TABLE RONDE**

*Notaires (M. Edmond GRESSER, La Wantzenau/M. Leif BOETTCHER, Brühl), avocats (M. Florent LOYSEAU DE GRANDMAISON, Paris/M. Friedrich GRAF VON WESTPHALEN, Cologne), Juriste d'entreprise (M. Maurice BENSADOUN, Paris), magistrats (Mme Clotilde BELLINO, Paris/M. Karl Micha DANNENBERG, Berlin).*

32 rue Tronchet  
75009 Paris

Tél. : +33 1 81 69 78 42

**12H30** : DEJEUNER (à l'Ambassade)

**13H30** : II – L'INSOLVABILITE DE L'ENTREPRISE

*Présidence : M. Thomas PFEIFFER, Professeur à l'Université d'Heidelberg*

**13H35** 1/ LES PROCEDURES DE PREVENTION

*Mme Corinne SAINT-ALARY-HOUIN (Professeur à l'Université de Toulouse) / M. Stephan MADAUS (Professeur à l'Université de Halle)*

**14H15** 2/ LE TRAITEMENT DE L'ACTIONNAIRE

*M. Reinhard DAMMANN (Avocat à Paris)/M. Christoph PAULUS (Professeur à l'Université de Berlin)*

**14H55** PAUSE

**15H05** TABLE RONDE

*Administrateurs judiciaires-mandataires judiciaires (Mme Evelyne GALL-HENG, Paris /M. Steffen KOCH, Hamburg); avocat (M. Fabio ALGARI, Frankfurt); juriste d'entreprise (Mme Tijen SENSEBAT, Düsseldorf); huissier de justice (M. Benoît SANTOIRE, Verdun); Juge consulaire (M. Yves LELIEVRE, Paris)*

**16H30** : DISCOURS DE CÔTURE

*M. David CAPITANT, Professeur à l'Université Paris 1*

*M. Philippe ETIENNE, Ambassadeur de France à Berlin*

**17H00** : FIN DU COLLOQUE

Traduction simultanée français/allemand et allemand/français.

Edition en français et en allemand des actes du colloque.

-----